

| DE                                                                                                                                                                                            | EN                                                                                                                                                   | FR                                                                                                                                                                                                       | IT                                                                                                                                                                                                          | NL                                                                                                                                                                                    | ES                                                                                                                                                                                                      | CZ                                                                                                                                                                      | HR                                                                                                                                                                                 | SI                                                                                                                                                                                 | HU                                                                                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Halten Sie den Schrank immer verschlossen, insbesondere wenn er gefährliche Werkzeuge oder Materialien enthält.                                                                               | Always keep the cabinet locked, especially if it contains dangerous tools or materials.                                                              | Gardez toujours l'armoire verrouillée, surtout si elle contient des outils ou des matériaux dangereux.                                                                                                   | Tenere sempre l'armadio chiuso a chiave, soprattutto se contiene strumenti o materiali pericolosi.                                                                                                          | Houd de kast altijd op slot, vooral als deze gevaarlijke gereedschappen of materialen bevat.                                                                                          | Mantenga siempre el gabinete cerrado con llave, especialmente si contiene herramientas o materiales peligrosos.                                                                                         | Vždy mějte skříň uzamčenou, zvláště pokud obsahuje nebezpečné nástroje nebo materiály.                                                                                  | Uvijek držite ormarić zaključan, osobito ako sadrži opasne alate ili materijale.                                                                                                   | Uvijek držite ormarić zaključan, osobito ako sadrži opasne alate ili materijale.                                                                                                   | Mindig tartsa zárva a szekrényt, különösen, ha veszélyes szerszámokat vagy anyagokat tartalmaz.                                                                                                |
| Lagern Sie keine brennbaren Materialien in der Nähe des Schranks und halten Sie ihn von offenen Flammen fern.                                                                                 | Do not store flammable materials near the cabinet and keep it away from open flames.                                                                 | Ne stockez pas de matériaux inflammables à proximité de l'armoire et tenez-la à l'écart des flammes nues.                                                                                                | Non conservare materiali infiammabili vicino al mobile e tenerlo lontano da fiamme libere.                                                                                                                  | Bewaar geen brandbare materialen in de buurt van de kast en houd deze uit de buurt van open vuur.                                                                                     | No almacene materiales inflamables cerca del gabinete y manténgalo alejado de llamas abiertas.                                                                                                          | blízosti skříně neskladujte hořlavé materiály a chraňte ji před otevřeným ohněm.                                                                                        | Ne spremajte zapaljive materijale u blizini ormarića i držite ga dalje od otvorenog plamena.                                                                                       | Ne spremajte zapaljive materijale u blizini ormarića i držite ga dalje od otvorenog plamena.                                                                                       | Ne tároljon gyúlékony anyagokat a szekrény közelében, és tartsa távol nyílt lángtól.                                                                                                           |
| Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Schranks und führen Sie bei Bedarf Reparaturen durch, um die Sicherheit zu gewährleisten.                                                           | To ensure safety, check the condition of the cabinet regularly and make repairs if necessary.                                                        | Vérifiez régulièrement l'état de l'armoire et effectuez les réparations si nécessaire pour assurer la sécurité.                                                                                          | Controllare regolarmente le condizioni dell'armadio e, se necessario, effettuare le riparazioni per garantire la sicurezza.                                                                                 | Controleer regelmatig de staat van de kast en voer indien nodig reparaties uit om de veiligheid te garanderen.                                                                        | Verifique periódicamente el estado del gabinete y realice reparaciones si es necesario para garantizar la seguridad.                                                                                    | Pravidelně kontrolujte stav skříně a v případě potřeby proveďte opravy, aby byla zajištěna bezpečnost.                                                                  | Redovito provjeravajte stanje ormarića i izvršite popravke ako je potrebno kako biste osigurali sigurnost.                                                                         | Redovito provjeravajte stanje ormarića i izvršite popravke ako je potrebno kako biste osigurali sigurnost.                                                                         | Rendszeresen ellenőrizze a szekrény állapotát, és szükség esetén végezzen javításokat a biztonság érdekében.                                                                                   |
| Trennen Sie Elektrowerkzeuge vom Stromnetz und entfernen Sie die Akkus, bevor Sie sie im Schrank lagern.                                                                                      | Disconnect power tools from the power supply and remove the batteries before storing them in the cabinet.                                            | Débranchez les outils électriques et retirez les piles avant de les ranger dans le placard.                                                                                                              | Scogliere gli utensili elettrici e rimuovere le batterie prima di riporli nell'armadio.                                                                                                                     | Haal de stekker van elektrisch gereedschap uit het stopcontact en verwijder de batterijen voordat u ze in de kast opbergt.                                                            | Desenchufe las herramientas eléctricas y retire las baterías antes de guardarlas en el armario.                                                                                                         | Před uložením nářadí do skříně odpojte elektrické nářadí a vyjměte baterie.                                                                                             | Isključite električne alate iz utičnice i izvadite baterije prije nego što ih spremite u ormar.                                                                                    | Isključite električne alate iz utičnice i izvadite baterije prije nego što ih spremite u ormar.                                                                                    | Húzza ki az elektromos szerszámokat a konnektorból, és vegye ki az elemeket, mielőtt a szekrényben tárolná azokat.                                                                             |
| Überladen Sie den Schrank nicht mit zu viel Gewicht, um strukturelle Schäden zu vermeiden. Beachten Sie die maximale Belastungsgrenze, die in der Bedienungsanleitung angegeben ist.          | To avoid structural damage, do not overload the cabinet with too much weight. Observe the maximum load limit specified in the user manual.           | Pour éviter des dommages structurels, ne surchargez pas l'armoire avec trop de poids. Veuillez respecter la limite de charge maximale indiquée dans le mode d'emploi.                                    | Per evitare danni strutturali, non sovraccaricare il mobile con troppo peso. Si prega di notare il limite di carico massimo specificato nelle istruzioni per l'uso.                                         | Om structurele schade te voorkomen, mag u de kast niet met te veel gewicht overbelasten. Houd rekening met de maximale belastingslimiet die in de gebruiksaanwijzing wordt vermeld.   | Para evitar daños estructurales, no sobrecargue el gabinete con demasiado peso. Tenga en cuenta el límite de carga máximo especificado en las instrucciones de funcionamiento.                          | Aby nedošlo k poškození konstrukce, nepřetěžujte skříň příliš velkou hmotností. Věnujte prosím pozornost maximálnímu zatížení uvedenému v návodu k obsluze.             | Kako biste izbjegli oštećenje strukture, nemojte preopteretiti ormarić prevelikom težinom. Obratite pozornost na maksimalno ograničenje opterećenja navedeno u uputama za uporabu. | Kako biste izbjegli oštećenje strukture, nemojte preopteretiti ormarić prevelikom težinom. Obratite pozornost na maksimalno ograničenje opterećenja navedeno u uputama za uporabu. | A szerkezeti sérülések elkerülése érdekében ne terhelje túl a szekrényt túl nagy súllyal. Vegye figyelembe a használati utasításban megadott maximális terhelési határt.                       |
| Metallschränke können je nach Beschichtung korrosionsbeständig sein. Vermeiden Sie jedoch den Kontakt mit aggressiven Chemikalien oder Flüssigkeiten, die die Oberfläche beschädigen könnten. | Metal cabinets can be corrosion-resistant depending on the coating, but avoid contact with harsh chemicals or liquids that could damage the surface. | Selon le revêtement, les armoires métalliques peuvent résister à la corrosion. Évitez cependant tout contact avec des produits chimiques ou des liquides agressifs qui pourraient endommager la surface. | seconda del rivestimento, gli armadi metallici possono essere resistenti alla corrosione. Tuttavia, evitare il contatto con prodotti chimici o liquidi aggressivi che potrebbero danneggiare la superficie. | Afhankelijk van de coating kunnen metalen kasten bestand zijn tegen corrosie. Vermijd echter contact met agressieve chemicaliën of vloeistoffen die het oppervlak kunnen beschadigen. | Dependiendo del revestimiento, los armarios metálicos pueden ser resistentes a la corrosión. Sin embargo, evite el contacto con productos químicos o líquidos agresivos que puedan dañar la superficie. | závislosti na nátěru mohou být kovové skříně odolné vůči korozi. Vyvarujte se však kontaktu s agresivními chemikáliemi nebo kapalinami, které by mohly poškodit povrch. | Ovisno o premazu, metalni ormari mogu biti otporni na koroziju. Međutim, izbjegavajte kontakt s jakim kemikalijama ili tekućinama koje bi mogle oštetiti površinu.                 | Ovisno o premazu, metalni ormari mogu biti otporni na koroziju. Međutim, izbjegavajte kontakt s jakim kemikalijama ili tekućinama koje bi mogle oštetiti površinu.                 | A bevonattól függően a fémszekrények ellenállóak lehetnek a korrózióval szemben. Kerülje azonban az erős vegyszerekkel vagy folyadékokkal való érintkezést, amelyek károsíthatják a felületet. |
| Überprüfen Sie regelmäßig die Schranktüren, Schlösser und Scharniere, um sicherzustellen, dass sie ordnungsgemäß funktionieren und keine Gefahr für Verletzungen darstellen.                  | Check cabinet doors, locks and hinges regularly to make sure they are working properly and do not pose a risk of injury.                             | Vérifiez régulièrement les portes, les serrures et les charnières des armoires pour vous assurer qu'elles fonctionnent correctement et ne présentent aucun risque de blessure.                           | Controllare regolarmente le porte, le serrature e le cerniere dell'armadio per assicurarsi che funzionino correttamente e non presentino rischio di lesioni.                                                | Controleer regelmatig kastdeuren, sloten en scharnieren om er zeker van te zijn dat ze goed functioneren en geen risico op letsel vormen.                                             | Revise periódicamente las puertas, cerraduras y bisagras de los gabinetes para asegurarse de que funcionen correctamente y no representen un riesgo de lesiones.                                        | Pravidelně kontrolujte dvířka skříněk, zámky a panty, abyste se ujistili, že fungují správně a nepředstavují riziko zranění.                                            | Redovito provjeravajte vrata ormarića, brave i šarke kako biste bili sigurni da ispravno funkcioniraju i da ne predstavljaju opasnost od ozljeda.                                  | Redovito provjeravajte vrata ormarića, brave i šarke kako biste bili sigurni da ispravno funkcioniraju i da ne predstavljaju opasnost od ozljeda.                                  | Rendszeresen ellenőrizze a szekrényajtókat, záratkat és zsanérokat, hogy megbizonyosodjon arról, hogy megfelelően működnek, és nem jelentenek sérülésveszélyt.                                 |

| DE                                                                                                                                                                                                                                                            | EN                                                                                                                                                                                                                                                                                              | FR                                                                                                                                                                                                                                                                                 | IT                                                                                                                                                                                                                                                                                         | NL                                                                                                                                                                                                                                                                                              | ES                                                                                                                                                                                                                                                                 | CZ                                                                                                                                                                                                                                                                                      | HR                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | SI                                                                                                                                                                                                                                                                           | HU                                                                                                                                                                                                                                                              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen   | Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the            | Veuillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation Lisez attentivement les informations | Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso Leggere attentamente le informazioni | Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen Lees de vermelde informatie zorgvuldig                                 | Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información        | Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny | Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice | Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice | Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást Olvassa el figyelmesen a felsorolt |
| Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder | Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user | Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent     | I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I                        | Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met | Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los | Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.                    | Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.                   | Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki | A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne           |
| Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.                                            | Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.                                                                                                                  | Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.                                                                | Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.                                                                          | Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.                                                                                                 | ¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.                                                           | Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.                                                                                                                     | Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.                                                                                                                         | Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.                                                                                                            | Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyerekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.                                                                                                 |